



Schönauer Nachrichten

Mitteilungsblatt der Gemeinde Schönau/Triesting - an einen Haushalt - P.b.b. - Ausgabe 2/2017

**Schöne Ferien und einen erholsamen Sommer wünschen
die Bürgermeisterin, die Gemeindevertretung und alle
Vereine von Schönau an der Triesting!**



Vorwort der Bürgermeisterin

Liebe Schönauerinnen und Schönauer!

Beim Feuerwehrfest Ende Mai konnten die neuen Container des SC Schönau bereits erprobt werden. Die Gemeinde hat den Ankauf finanziell unterstützt. Viel Arbeit steckt in dieser Neugestaltung, aber durch das tatkräftige Anpacken vieler Helfer (= Eigenleistungen) sind die meisten Arbeiten nun abgeschlossen.

Bei der Geburt von jedem Schönauer Baby wurde bisher immer ein Sparbuch einer Bank übergeben. Dies ist wegen neuer, bankinterner Vorschriften leider nicht mehr möglich. Daher erhalten unsere Schönauer Babies von der Gemeinde ab sofort ein „Babypackerl“ mit REWE Gutscheinen im Wert von € 50,-, zusammen mit unserem entzückenden Babybuch und wunderschönen Babysöckchen, die von Maximilian Heissenberger gefertigt werden.

Für das Schuljahr 2017/18 werden wieder Schulstartgutscheine ausgegeben. Jedes schulpflichtige Kind erhält von uns wieder einen Gutschein in

Höhe von € 20,-, der bei der Firma Hikade eingelöst werden kann.

Wie Sie im Blattinneren sehen, möchte die Polizei wieder vermehrt mit den Gemeinden zusammenarbeiten. In der letzten GR Sitzung vom 8. Juni 2017 wurden die Herren GGR Andreas Steiner, BA und Herr GR Manfred Högelsberger als Sicherheitsbeauftragte bestimmt. Sie sind nun das Bindeglied zwischen Polizei und Gemeinde.

Wir freuen uns, dass zwischen 14. und 16. Juli 2017 aus unserer Partnergemeinde viele Gäste zu Besuch kommen. Teilweise sind Personen dabei, die noch nie bei uns waren. Sie werden das Museum und einen Heurigen besuchen. Natürlich darf auch ein Ausflug in die Bundeshauptstadt Wien nicht fehlen. Wir werden uns wieder bemühen, dass sich die Gäste bei uns wohl fühlen!

Bitte helfen Sie mit, dass Schönau bei der NÖ Challenge, die noch bis 17. September 2017 läuft, ein gutes Ergebnis erzielt. **Jede Minute zählt** - egal ob Sie gehen, laufen, wandern



oder radfahren, Sie tragen dazu bei, unsere Gemeinde als bewegungsfreudigste Gemeinde hervorzuheben!

Frau Carmen Plank tritt mit 1. Juli 2017 ihren wohlverdienten Ruhestand an – mit ihr verlieren wir eine liebenswerte und sehr fleißige Kollegin. Wir wünschen ihr alles Gute für die kommenden Jahre! Frau Snezana Zabic wird nun den Posten als Amtswartin übernehmen.

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien einen schönen Sommer!

Ihre Bürgermeisterin

Brigitte Lasinger

Inhalt dieser Ausgabe

Vorwort der Bürgermeisterin.....	2	Triestingtaler Ideengarten.....	9	NÖ Challenge / Walken.....	22
Kindergarten.....	3	Jugendarbeit / Hospiz.....	10-11	Naturfreunde.....	23
Volksschule / Krabbelstube.....	4-5	Gemeinde.....	12-13	Mädchencafe.....	24
IMS Leobersdorf.....	6	Freiwillige Feuerwehr.....	14	VOR Jugendticket.....	25
ASO Teesdorf.....	7	Apotheken / Ärzte.....	15-18	Sozielladen / Polizei.....	26-27
Region Triestingtal.....	8	Müllabfuhr / Schulstart.....	19	Was war los in Schönau?.....	29
		Buschenschank / Topothek.....	20	Wir gratulieren / betrauern.....	30-31
		Musikförderverein.....	21	Wichtige Termine.....	32

Eigentümer, Herausgeber, Verleger: Gemeinde Schönau/Triesting - für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Brigitte Lasinger
Redaktion, Konzept, Layout, Produktion und Anzeigenverwaltung: Günther Heil, MA Tel.: 02256 / 635 72-12, E-Mail: heil@schoenautriesting.at
Gemeindeamt Schönau an der Triesting: Liechtensteinstrasse 3, 2525 Schönau an der Triesting, Tel.: 02256 / 635 72, Fax: DW 22
E-Mail: office@schoenautriesting.at - Parteienverkehr: Mo 7.30 - 12.00 Uhr, Do 15.00 - 19.00 Uhr, Fr 7.30 - 11.30 Uhr

Zahngesundheit im Kindergarten

Zahngesundheitserziehung im Kindergarten

Dreimal im Jahr besucht uns im Kindergarten die Zahngesundheitserzieherin mit ihrem Kroko!

Dieses Mal erzählte uns die Zahngesundheitserzieherin Iris wie das so mit den Milchzähnen und den Erwachsenenzähnen ist: Der Erwachse-

nenzahn schiebt den Milchzahn raus, der Milchzahn kann sich nicht mehr halten, fängt zu wackeln an und fällt schließlich aus!

Danach ging Iris mit allen Kindern Zähne putzen und Kroko schaute zu, ob die Kinder das auch schon gut können!

Rollbrettführerschein mit den ältesten Kindern

Jedes Jahr dürfen die Kinder, die bald in die Schule kommen, den Rollbrettführerschein machen!

Bevor wir mit den praktischen Übungen beginnen, wird die Theorie besprochen!

Dann wird geübt: Start – Stopp, Achter fahren, eine Schräge hinauf – und hinunter fahren, Slalom fahren, einen Ball transportieren,...

Wenn das gut geübt wurde, wird der Termin für die Prüfung fixiert!

Dieses Jahr haben alle Kinder bestanden und voller Stolz ihren Führerschein entgegengenommen!

Besuch in der Vöslauer

Am Mittwoch, 10.05.2017 sind wir mit den ältesten Kindern in die Vöslauer Werke gefahren!

Wir wurden sehr freundlich begrüßt und sahen zu Beginn einen kurzen Film. Wir mussten dann Jacken anziehen und Hübchen aufsetzen!

Anschließend wurden wir durch die vielen Hallen geführt, sahen wie die Flaschen aufgeblasen wurden und das Mineralwasser eingefüllt wird.

Wir bedanken uns noch herzlich bei Frau Maria Flechl, die diesen Besuch für uns organisiert hat und uns auch zur Führung eingeladen hat!

Ein wirklich schöner und sehr interessanter Ausgang!



In den Vöslauer Werken

Geburtstagsfeier

Am 02.05.2017 besuchte uns Bürgermeisterin Lasinger. Die Kinder feierten mit ihr ihren runden Geburtstag!



Redaktionsschluss für die nächste Zeitung:

12.09.2017

Für Rückfragen wegen ev. Beiträge oder Inseraten steht Ihnen Günther Heil von 07:00 bis 13:00 Uhr unter **02256/63572-12** bzw. via E-Mail unter **heil@schoenautriesting.at** gerne zur Verfügung.



Kinder & Kroko



Rollbrettführerschein...



...alle bestanden!

Neues aus der Volksschule



Das Schuljahr neigt sich dem Ende zu und wir können auf ein abwechslungsreiches, erfolgreiches, von vielen Aktivitäten geprägtes Jahr zurückblicken.

Neue Gartenbank

Wir bedanken uns sehr herzlich bei Herrn Christian Mayerhofer von der Firma Mars Entsorgungs- G.m.b.H für die Spende einer neuen Gartensitzgruppe.



Einschulung – Umgang mit Feuerlöschern

Am 10.5. wurde das Team der Volksschule über das Verhalten im Brandfall und speziell über den Umgang mit Feuerlöschern eingeschult. In einem Workshop unterrichtete uns LM Andreas Sysel von der FF über die verschiedenen Brandklassen und deren Bekämpfungsmöglichkeiten. Bei einer praktischen Übung am Schotterplatz neben dem Schulgebäude erlernten und übten wir unter Anleitung und Aufsicht von VI Dieter Jost von der FF Alland den Umgang mit den verschiedenen Löschmitteln. Jedes Feuer, das mittels Brandsimulator erzeugt wurde, wurde von uns mit den verschiedenen Feuerlöschern erfolgreich bekämpft und gelöscht. In einer kleinen De-

monstration durften wir die Explosion einer überhitzten Spraydose und die Auswirkungen von Wasser auf brennendem Öl erleben. Wir danken der FF Schönau und VI Dieter Jost von der FF Alland für diese informative, interessante und lehrreiche Schulung.

Zeichnungswettbewerb

Die 4. Klasse nahm am Zeichnungswettbewerb der Österreichischen Energieagentur teil. Zur großen Freude aller gewann Anna Steiner den 2. Platz. Zusätzlich zum Wertgutschein, den die Gewinnerin erhielt, wurden die 3. und 4. Klasse für den 27.6. ins Kraftwerk Ottenstein eingeladen. Es wird eine Führung durch das Kraftwerk geben, auch die Kosten für den Bus und das Mittagessen übernimmt die EVN. Wir gratulieren Anna sehr herzlich zu ihrem Erfolg!

Anna Steiner (Foto: Andi Bruckner)





DI Andreas Theimer
Geometer

A-2500 Baden,
Strasserngasse 7
Tel: 02252 / 89112
Vermessung@theimer.co.at





TROCKEN- UND
UMBAUARBEITEN

AUER

Tel.: +43 699 - 18 18 25 63
Email: markus.auer.80@gmail.com
2525 - Schönau an der Triesting
TROCKENBAU - WÄRMEDÄMMUNG - BAUMEISTERARBEITEN

Projektwoche der 3. Klasse

Die Kinder der 3. Klasse verbrachten gemeinsam mit ihrer Klassenlehrerin und der PH-Studentin Lisa Benold die Woche vom 15. – 19. Mai auf dem Forellenhof in Texing bei Scheibbs. Auf dem Programm standen täglich interessante Führungen (Haubiversum, Burg Plankenstein, Nixhöhle, Straußenfarm, Stift Melk,...).

Das Wetter war wunderschön, sodass wir zusätzlich zu unseren zahlreichen Aktivitäten viel Zeit mit den Tieren am Hof und auf dem Erlebnisspielplatz ver-

bringen konnten. Alle Kinder lernten die Kühe zu melken und erhielten ein Melkdiplom. Die Fahrt mit der Mariazellerbahn sowie die Donauschiffahrt als Abschluss waren ebenfalls Highlights. Vielen Dank an die Gemeinde für die finanzielle Unterstützung! Diese gelungene Projektwoche wird uns allen sicher noch lange in Erinnerung bleiben.

Das Team der Volksschule wünscht allen eine schöne, erholsame Sommerzeit!

VD Barbara Pötl



„Neue“ Krabbelstube Schönau

Hallo, ich habe mit Jänner 2017 die Leitung der Krabbelstube Schönau neu übernommen und möchte mich aus diesem Grund einmal offiziell vorstellen:

Mein Name ist Bettina Aigner, ich bin 27 Jahre alt und wohne mit meinem Mann und meinen beiden Kindern in Trumau. Meine größten Hobbies sind Gitarre spielen, malen, basteln und singen.

In meiner Karenzzeit habe ich die Ausbildung zur Kindergartenassistentin und bei Kidspoint noch zusätzlich die Ausbildung zur Betreuungsperson (nach dem NÖ Tagesbetreuungsgesetz) absolviert, deshalb arbeite ich seit April 2015 bei Kidspoint als Kleinkindbetreuerin in Krabbelstuben. Seit Jänner 2017 bin ich in der Krabbelstube Schönau als Leiterin tätig und freue mich jeden Tag über diese tolle

Aufgabe. Ich freue mich sehr auf eine weitere gute Zusammenarbeit mit der Gemeinde Schönau, den Eltern und Kidspoint und natürlich auf alle weiteren Kinder, welche ich noch betreuen und auf ihrer Bildungs- und Entwicklungsreise unterstützen darf!

Gleichzeitig möchte ich mich ganz herzlich bei der Gemeinde Schönau und bei Frau Bgm. Lasinger für die großzügige Gartenausstattung bedanken. Dazu zählen eine schöne neue Sandkiste, ein großes Spielhaus und ein Picknicktisch für die Jause im Freien.

Die Kinder der Krabbelstube und ich haben uns riesig darüber gefreut!



Malermeister
STARKE

LEOBERSDORF _ Tel/Fax - 02256/64932
mobil - 0664/9967197 _ malerei.starke@aon.at

Neues aus der Informatikmittelschule Leobersdorf



Projektwoche 2. Klassen

Das Schuljahr 2016/17 neigt sich dem Ende zu. Die KEL Gespräche fanden großen Anklang. Das Feedback, sowohl der Schülerinnen und Schüler, als auch der Eltern, war sehr positiv. Die Erziehungsberechtigten schätzen die Möglichkeit die eigenen Kinder bei der Präsentation zu erleben, und in Ruhe einige Minuten mit den jeweiligen Klassenvorständen zu sprechen. Für unsere Jugendlichen ist es eine wertvolle Erfahrung sich selber zu präsentieren, über eigene Stärken und Schwächen nachzudenken und vor den Eltern zu reden. In den dritten Klassen wurde wieder der Begabungskompass in Zusammenarbeit mit dem WIFI durchgeführt. Die Veranstaltung fand bei den Eltern großen Anklang.



Wasserjugendspiele

Unsere zweiten Klassen nahmen bei den Waldjugendspielen und unsere 3. Klassen bei den Wasserjugendspielen teil.

Die Sportwoche der 4. Klassen in Wagrain war für alle Teilnehmer ein schönes Erlebnis.

Unsere Fußballmannschaft U15 war heuer bei der Bezirksmeisterschaft so erfolgreich, dass sie beim 1. Turnier in der Landesmeisterschaft mitspielen konnte. Leider schieden unsere Fußballer mit dem 3. Platz bei dem Turnier aus.

Die Projekttag der ersten Klassen führten unsere Schülerinnen und Schüler ins Waldviertel. Diese Tage waren für ebenfalls alle ein wunderbares Erlebnis.

Die letzten, für unsere Schülerinnen und Schüler noch arbeitsreiche Schulwochen, Schularbeiten, Prüfungen, Referate und andere Leistungsfeststellungen mussten noch absolviert werden.

Vorletzter Höhepunkt im Schuljahr war das Schulfest am Freitag in der vorletzten Schulwoche. Alle freuten sich darauf.

Mit den Workshoptagen in der letzten Schulwoche, der Abschlussfeier und der Zeugnisverteilung geht das Schuljahr 2016/17 zu Ende.

Die Vorarbeiten für das neue Schuljahr 2017/18 haben bereits begonnen. Obwohl die Schülerzahlen leicht sinken, freuen wir uns, dass wir wieder drei erste Klassen führen können.

Ich würde mir wünschen, dass alle Eltern der Kinder, welche im nächsten Schuljahr die vierte Klasse Volks-

schule besuchen, sowohl an der Schullaufbahn-Informationsveranstaltung „Wohin nach der Volksschule,“ die ich auch im Schuljahr 2017/18 in der Informatikmittelschule Leobersdorf anbieten werde, als auch gemeinsam mit den Kindern den Tag der offenen Tür, der an einem Samstag-Vormittag angeboten wird, besuchen, um sich über die möglichen Schultypen nach der Volksschule, das Angebot unserer Schule und die Möglichkeiten nach der Mittelschule aus erster Hand zu informieren.

Das Team der NNÖIMS Leobersdorf bedankt sich beim Mittelschulabschluss unter Obfrau gFGR Margit Federle für die Unterstützung und die gute Zusammenarbeit recht herzlich. Wir wünschen Ihnen einen erholsamen Sommer und den Schülerinnen und Schülern schöne Ferien!

Für das Team der Neuen NÖ Informatikmittelschule Leobersdorf

OSR Gerhard Beck (Direktor)

Bobby's Sport Shop
Leobersdorf
Tel. 02256/816177
www.bobbys-sport.at

ASO Teesdorf im Stadttheater

Konzert: Peter und der Wolf

Am 26.4.2017 waren die Klassen 3 und 4 im Stadttheater Baden bei dem Konzert Peter und der Wolf. Das Orchester der Bühne Baden spielte klassische Melodien und stellte die Orchesterinstrumente vor. Die Kinder wurden animiert zur Musik zu klatschen und Bewegungen zu machen. Die Geschichte Peter und der Wolf wurde von einem Erzähler spannend dargebracht und mit projizierten Bildern unterstützt. Es war ein äußerst spannender und lehrreicher Vormittag im Theater.



Fußball - die schönste Nebensache der Welt

Am 11. Mai war es endlich so weit! In der Sporthalle Baden fand das 28. Fußballturnier der Allgemeinen Sonderschulen des Bezirkes Baden statt. Wir nahmen wieder mit zwei Mannschaften daran teil: Minis und Kampfmannschaft. Unsere Teams wurden von ihren Klassenkameraden und den LehrerInnen kräftig angefeuert und bejubelt.



Mit Leidenschaft und Euphorie wurde um jede der achtminütigen Partien gekämpft. Unsere Minis erreichten den sensationellen 1. Platz. Als bester Spieler aller Minis wurde Pascal K. mit eigenem Pokal und Urkunde ausgezeichnet.

Die hochmotivierte Kampfmannschaft belegte nach zahlreichen spannenden Spielen den 2. Platz. Patrick R. erhielt ebenfalls als bester Spieler aller Kampfmannschaften einen Pokal mit Urkunde.

Wir sind stolz auf alle Spieler und freuen uns auf das 29. Turnier im Schuljahr 2017/18!

STRABAG
TEAMS WORK.

STRABAG AG, Gildenweg 7, 2483 Ebreichsdorf
Tel. +43 2254 72231, ebreichsdorf@strabag.com

Triestingtaler **RADL**Rekordtag

Gut gegen Langeweile – die Triestingtaler Abenteuerwoche

Kinder ab 7 Jahren lernen in der einwöchigen Ferienbetreuung das Triestingtal kennen – dies ist Ziel der 1. Abenteuerwoche, die mit Spielen, Trails (Geheimwegen) und Wettkämpfen vom Guglzipf bis zur Araburg aufwartet. Kooperationsübungen und Wildnistechiken sowie der Bau von Flößen stehen auf dem vielseitigen Programm. Info und Anmeldung unter office@triestingtal.at oder 02672/87001.

Die Abenteuerwoche findet im Zuge des LEADER Projektes „Regionsidentität“ statt. Das Konzept des aktuellen Projektes schließt an die Vorarbeiten seines Vorgängers an: Die extra für Schulen zugeschnittenen Materialien (Mappen, Karten...) sollen weiter im Unterricht und als vertiefende Informationen zu bestimmten Themen verwendet bzw. erweitert werden. Die Entwicklung von Angeboten für Schulen und

Familien - wie Erlebnisführungen und freizeitpädagogische Angebote – sowie die Möglichkeit für Triestingtaler Schulen, durch dieses Projekt Unterstützung für Aktivitäten (Eintritte, Buskosten) im Triestingtal zu erhalten – gehören zu den wesentlichsten Projektzielen.

Wir RADL'n nach Kaumberg

Am 16. September 2017 beginnt wieder die Stempeljagd im Triestingtal von Schönau bis Kaumberg mit dem Rad. Einige der beteiligten Gemeinden bieten bei Ihren Stempelstationen Speis und Trank zur Stärkung an. Für die fleißigsten Radlerinnen und Radler warten bei der Abschlussveranstaltung in Kaumberg tolle Preise. Nähere Infos zum Programm zeitgerecht unter www.triesting-goetsentalradweg.at.

Die Radkarte für den Triesting-Gölsental-Radweg wurde im Zuge des aktuell laufenden LEADER Pro-

jektes unter Beteiligung aller Mitgliedsgemeinden, -betrieben und Institutionen neu aufgelegt.

Gerne lassen wir Ihnen die neue Radkarte in gedruckter Form zukommen: mit einer kurzen Anfrage per Email an office@triestingtal.at erhalten Sie die Radkarte kostenlos in den nächsten Tagen per Post.



NEUES aus der Region Triestingtal
www.triestingtal.at

Kaumberg Hernstein
Altenmarkt Hirtenberg
Furth Enzesfeld-Lindabrunn
Weissenbach Leobersdorf
Pottenstein Schönau
Berndorf Günselsdorf



Steinmetzbetrieb **Helmut SAURER**

*Grabsteine Einfassungen Deckplatten
Laternen Vasen Inschriften*

*2551 ENZESFELD, Schloßstraße 7
(Tel. und FAX: 0 22 56 / 81 65 50)*

Triestingtaler Ideengarten

Mitmachen und regionale Perspektiven entwickeln

In einer globalisierten Wirtschaft und Industrie kämpfen Kleinregionen wie das Triestingtal mit vielfältigen Herausforderungen, wie dem Abwandern von Unternehmen in Billiglohnländer, dem Verschwinden von Geschäften und Lokalen oder dem Rückgang der Landwirtschaft. Die Bevölkerung hat oft ein Gefühl der Hilflosigkeit, es ist jedoch entscheidend, dass die Menschen beherzt an wichtige Themen herangehen.

Dafür will die LEADER Region Triestingtal jetzt etwas tun. „Wir sind überzeugt, dass es in der Bevölkerung eine Menge guter Ideen gibt, wie die regionale Situation verbessert werden könnte“, so Obmann Leopold Nebel,

Bürgermeister der Marktgemeinde Hernstein und Anette Schawerda, Geschäftsführerin von LEADER, „dieses kreative Potenzial soll nun zum Wohl unserer Gemeinden genutzt werden.“ Deshalb wurde ein regionsweites Projekt gestartet – der „Triestingtaler Ideen-Garten“. Das Zusammenwirken aller Gemeinden der LEADER Region war von Anfang an ein Grundgedanke, um Impulse für die Belebung der gesamten Region zu setzen.

Nach dem Motto „nicht kritisieren, lieber aktiv mitgestalten“ sollen die Ideen zur Verbesserung der unmittelbaren Lebensbedingungen direkt aus der Bevölkerung kommen. Die Menschen können Projekt- bzw. Geschäftsideen einbringen und, mit Hilfe dieses Projektes, selbst weiter entwickeln und

umsetzen. Begleitet wird das Projekt durch Univ.-Prof. Helmut Detter und den Verein SRT², der sich damit beschäftigt, Wege in eine blühende, sich weiterentwickelnde, lebenswerte Region zu finden. „Miteinander können wir sicher wesentlich mehr bewegen“, so Mag. Werner Dorfmeister, Obmann von SRT². Im Jahr 2018 werden die Vorschläge in einer öffentlichen Abschluss-Veranstaltung vorgestellt.



Frisiersalon MARION

Liechtensteinstr. 32 2525 Schönau
02256/62596 0660/6810061
Wir bitten um Terminvereinbarung

Brandschutz • Umweltschutz • Energiesparen Schutz vor Rauchgasen

Ihr Rauchfangkehrer hilft ENERGIESPAREN durch:
Reinigung der Rauchfänge: saubere Rauchfänge sorgen für guten Zug und effektive Verbrennung
Reinigung der Feuerstätten: 1 mm Ruß auf der Heizfläche vergeudet 5% Energie
Überprüfungsmessung: bei Ölfeuerungsanlagen, nur richtig eingestellte Anlagen haben gute Wärmeausnutzung
Dichtheitsprüfung: nur dichte Feuerungsanlagen nützen den Brennstoff gut aus
Beratung: über richtige Bedienung der Feuerstätten, bei Festbrennstoffen kann dadurch viel gespart werden
Beratung: über die richtige Wahl des Heizsystems, des Brennstoffes, der Rauchfangausführung usw.

Rufen Sie an, wenn...

- Sie bauen oder umbauen wollen
- Ihre Feuerstätte zuviel Brennstoff verbraucht
- Ihre Anlage meßtechnisch überprüft werden soll
- Sie eine neue Feuerstätte errichten wollen
- Sie auf andere Brennstoffe umsteigen wollen
- Sie heiztechnische Fragen haben
- während des Betriebes Ihre Fenster immer anlaufen



Prüfer von Feuerstätten gem. NÖ Luftreinhaltegesetz Reg.-Nr. 24/003



CHRISTIAN GOLDHAHN

Rauchfangkehrermeister

Betrieb: 2544 Leobersdorf, Augasse 4

Büro: 2560 Berndorf, C.v.Hötzendorfstr. 13

Tel.: 02672/84 996, Fax DW 4

Mobile Jugendarbeit Tandem



Gute Nachricht für die Schönauer Jugendlichen! Die mobile Jugendarbeit Tandem wird weiterhin als Ansprechpartner/in für Jugendliche im öffentlichen Raum unterwegs sein. Alle Jugendlichen und jungen Erwachsenen von 12 – 23 Jahren können kostenlos die Beratungsangebote der Sozialarbei-

ter/innen nutzen und natürlich auch bei den Freizeitangeboten teilnehmen. Die ehemalige Bankfiliale beim Ortszentrum wurde im letzten Jahr von den Schönauer Jugendlichen intensiv als Treffpunkt genutzt. Am Programm standen Tischfußball, Kino, Konsolen und Kartenspiele und natürlich jede

Menge Jugendthemen wie Freunde, Schule, Arbeit und Lehre, rechtliche Beratung und mehr. Zum Thema Pubertät, Liebe und Sexualität wurde im Juni ein eigener Workshop nur für Mädchen angeboten. Für die Burschen wird der Workshop dann nach

den Sommerferien stattfinden. In den Ferienmonaten wird der regelmäßige **Treffpunkt von der Bank zur Weißbleiche** verlegt werden. Tandem ist immer mittwochs um 15.30 Uhr vor Ort. Außerdem können alle Jugendlichen an den Ferienaktionen und Ausflügen teilnehmen. Diese richten sich wie immer nach den Ideen und Wünschen der Jugendlichen.

Bitte meldet euch mit euren Wünschen und Anliegen im Juli bei Michi (0676/3454756), Pamela (0676/7203662) oder im August bei Severin (0680/3245366)!

Für alle aktuellen Infos like unsere Facebook-Seite „Mobilejugendarbeit-Tandem Jugendinitiative“! Tandem wünscht allen Jugendlichen (und auch Erwachsenen) schöne Sommermonate!





MOBILEJUGENDARBEIT TANDEM

Wir bieten:
KOSTENLOS und VERTRAULICH

- BERATUNG, Information und Unterstützung für Jugendliche im öffentlichen Raum
- BEGLEITUNG zu Ämtern, Polizei, Gericht, Bewährungshilfe, etc.
- PROJEKTE und Freizeitaktionen
- vielseitige Kontaktmöglichkeiten
- für alle Jugendlichen
- von 12-23 Jahren

TREFF • SCHÖNAU:
MITTWOCH 15.00 Uhr
In der alten Bank
beim Ortszentrum

Außerdem sind wir MOBIL in Schönau und Siebenhaus unterwegs

Kontakt:
Michi 0676-3454756
Pamela 0676-7203662
schoenau@jugendinitiative.net



Find us on  Mobilejugendarbeit-Tandem Jugendinitiative



MICHAEL SALAMON COMPUTER SERVICES

Michael Salamon Computer Services

Sämtliche **Dienstleistungen** rund um Ihren **PC, Installation, Wartung, Reparatur** und **Netzwerktechnik**.

Beratung zu den Themen **Datensicherung** und **Datenspeicherung**, Drucker, Mediaplayer, **WLAN, IoT** sowie **Schulungen** für Betriebssysteme sowohl für **PC's** als auch für **Tablets** und **Smartphones**.

Für **private** und **gewerbliche Anwender**.

Direktruf 



MSCS EDV-Dienstleistungen und Handel e.U.
Teichgasse 14 2525 Schönau/Triesting
T: 0664 / 18 56 996 E: office@mscs.co.at
F: 0810/9554-493255 Web: www.mscs.co.at

Mobiles Hospiz Triestingtal

„Es geht nicht darum, dem Leben mehr Stunden zu geben, sondern den verbleibenden Stunden mehr Leben.“

Dieses Zitat von Cicely Saunders beschreibt am Besten den Hospizgrundsatz und die Motivation zu helfen. Der Verein mobiles Hospiz Triestingtal & Umgebung betreut im südlichen Bezirk Baden Menschen im Pflegeheim, Krankenhaus und zu Hause in ihrer vertrauten Umgebung. Die Begleitung und Beratung wird von unseren ehrenamtlichen HospizhelferInnen übernommen, die dafür geschult und ausgebildet sind.

Was wir für Sie tun können:

- begleiten und beraten von Schwerstkranken, Sterbenden und ihren Angehörigen
- Beratung bei der Organisation von Pflegehilfsmitteln, Pflegegeld,
- Patientenverfügung und Hospizkarenz
- Trauerbegleitung für Angehörige
- Dasein und Zuhören
- miteinander Reden oder auch nur Schweigen

Unsere Beratung, Begleitung und Hilfe ist für Sie kostenfrei. Sie haben Interesse unser Team ehrenamtlich zu unterstützen? Wir laden Sie gerne zu einem Gespräch ein!

Infos: Koordinatorin DGKS Zeller Silvia 0676/54 58 124

Leobersdorfer Str. 8, 2560 Berndorf

Tel. 02672 – 88590 714 611

verein@hospiz-triestingtal.at

www.hospiz-triestingtal.at

Wir sind für jede Spende dankbar!

Sparkasse Pottenstein

IBAN AT392024500500055132

BIC SPPOAT21XXX



Mobiles Hospiz Triestingtal und Umgebung

Wir begleiten Menschen!

 **VOLKSBANK
WIEN**



... in unserer Filiale Leobersdorf.

Treten Sie ein in die größte Volksbank Österreichs im Großraum Wien und Umgebung oder informieren Sie sich online über attraktive Angebote auf www.volksbankwien.at!

2544 Leobersdorf, Hauptstraße 16-18 • Tel.: 02256 / 62740 • E-mail: leobersdorf@volksbankwien.at

www.volksbankwien.at

VOLKSBANK. Vertrauen verbindet.

Öffnungszeiten im Gemeindeamt Schönau

Montag: 07:30 – 12:00 Uhr, Donnerstag: 15:00 – 19:00 Uhr, Freitag: 07:30 – 11:30 Uhr

Sprechstunde der Frau Bürgermeisterin:

Donnerstag: 16:00 – 18:00 Uhr und nach tel. Vereinbarung: 02256/63572



Amtstag in Siebenhaus (Schönauerhof, Südbahnstr. 34/1/1)

am **1. Dienstag im Monat** von 16:00 – 18:00 Uhr

Sollte es von Ihrer Seite ein Problem geben, können Sie sich auch mit dem Gemeindeamt unter 02256/63572 in Verbindung setzen. Zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren, wir werden uns umgehend um eine Lösung bemühen.



Bauhof in Schönau/Triesting

Jeden **1. Samstag im Monat** von 08:00 bis 12:00 Uhr, bzw. nach telefonischer Vereinbarung im Gemeindeamt unter 02256/63572, werden vom Bauhof der Gemeinde Schönau/Triesting (Sollenauser Straße 58) Kartonagen (flach gedrückt und gefaltet), Styropor, Altöl/NÖLI (im Austausch), Batterien, Medikamente, Bauschutt (in kleinen Mengen, maximal ¼ m³) und Sperrmüll (in Haushaltsmengen) übernommen. Infolge der immer strenger werdenden Bestimmungen und extrem gestiegener Kosten bei der Entsorgung können ab sofort **Spezialbaustoffe** wie **Eternit, Heraklith, Ytong-Steine, Fliesen und Fliesenreste** nicht mehr von den Bauhofmitarbeitern entgegengenommen werden. Wenn Sie derartige Stoffe zu entsorgen haben, wenden sie sich bitte an **Fa. Mayer - Abbruchunternehmen**, Flugfeldstraße, 2542 Kottingbrunn, Tel. 02168/62395 bzw. **Fa. Killer**, Hirtenberger Str. 28, 2544 Leobersdorf, Tel. 02256/62042.



Grünschnitt

In Schönau wird der **Rasenschnitt** bis Ende Oktober **jeden Samstag von 09:00 bis 11:00 Uhr** im hinteren Parkplatzbereich des Ortszentrums übernommen.

Jeden 2. Samstag im Monat wird zusätzlich zum Rasenschnitt auch Geäst (getrennt) übernommen (1 m³ pro Haushalt ist KOSTENLOS).

Von 1. November bis 28. Februar wird **jeden 1. Samstag im Monat** Grünschnitt und Geäst getrennt übernommen.

Größere Mengen sind KOSTENPFLICHTIG und können nach telefonischer Vereinbarung mit Herrn Wolfgang Steiner unter 0699/12738390 übernommen werden.



Sammelstellen für Tierkörper aus privaten Haushalten

Kostenlose Abgabemöglichkeit für: verendete Heimtiere, verunfallte tote Wildtiere, tierische Abfälle aus Haushalten und Fleischabfälle. Verboten ist das Einbringen von seuchenverdächtigen Tieren. Nächste Sammelstelle: **Kottingbrunn, Gewerbestraße 16 (Altstoffsammelzentrum)**. Die Abgabe kann von 0.00 bis 24.00 Uhr erfolgen.



Kostenlose Rechtsberatung

In den Sommermonaten Juli und August findet **keine** kostenlose Rechtsberatung durch Herrn Notar Dr. Hans Zak statt. Nächster Termin ist **Donnerstag, 7. September 2017** zwischen 17:00 und 18:00 Uhr im Gemeindeamt Schönau/Triesting.



Jagdrecht

Die Auszahlung erfolgt bis einschließ-

lich **14.08.2017** im Gemeindeamt Schönau an der Triesting (Kassastunden: Montag 07:30 – 12:00 Uhr, Donnerstag 15:00 – 19:00 Uhr, Frei-

tag 07:30 – 11:30 Uhr). Nicht abgeholte Beträge werden für die Erhaltung der landwirtschaftlichen Wege verwendet.

Fehlende Hausnummern

Manchmal kommt es vor, dass im Zuge von Neu- oder Umbauten, bei der Neugestaltung der Fassade oder des Zaunes auf die (Wieder)-Anbringung der Hausnummerntafel vergessen wird. Auch kann es sein, dass eine bestehende Tafel im Laufe der Zeit infolge von Witterungseinflüssen nicht mehr gut lesbar ist. Wir möchten Sie höflich darauf hinweisen, dass lt. NÖ Bauordnung jede/r Gebäudeeigentümer/in für die Anbringung bzw. Erkennbarkeit seiner/ihrer Hausnummerntafel verantwortlich ist:

§ 31 NÖ Bauordnung 2014
Orientierungsbezeichnungen und Straßenbeleuchtung

(1) Wird die Fertigstellung eines neuen Gebäudes mit Aufenthaltsräumen angezeigt (§ 30), hat die Baubehörde diesem Gebäude eine Hausnummer zuzuweisen. Diese Nummer ist beim Haus- oder Grundstückseingang **deutlich sichtbar** anzubringen. Bei Straßen mit Namen ist der Straßenname ober oder unter der Hausnummer ersichtlich zu machen.

(4) Die Kosten der Ersichtlichmachung der erstmals nach Abs. 1 zugewiesenen Hausnummer samt Verkehrsflächenbezeichnung sowie ihrer Instandhaltung und Erneuerung hat **der Gebäudeeigentümer** zu tragen.

Bitte kontrollieren Sie gegebenenfalls den Zustand Ihrer Hausnummer. Orientierungsbezeichnungen erleichtern nicht nur die Arbeit von Zustellern, sie sind natürlich auch extrem wichtig für die Lokalisierung von Einsatzorten von Blaulichorganisationen (Feuerwehr, Polizei, Rettung). Bei Unklarheiten können Sie sich gerne an das Gemeindeamt wenden.

Hundekot im Friedhofswald

Die Situation im Friedhofswald wird immer schlimmer! Es ist kaum möglich, seinen Fuß in die Wiese zu setzen, ohne mit diversen Ausscheidungen unserer „besten Freunde“ in Kontakt zu kommen.

Die Reinigung des Areals bzw. die Entsorgung des Hundekots wird immer aufwändiger.

An beiden Zugängen zum Fried-

hofswald hängen seit geraumer Zeit Behälter für sogenannte „Gacker-Sackerl“, die von der Gemeinde gratis zur Verfügung gestellt werden. Diese können **frei** entnommen werden, werden aber kaum genutzt.

Sollte sich die Situation in absehbarer Zeit nicht bessern, sieht sich die Gemeinde gezwungen, die Hundeabgabe zu erhöhen.

Bitte helfen Sie mit, unser Schönau sauber zu halten!



Wichtige Information des Bauamtes!

Sehr geehrte BürgerInnen!

Wir weisen Sie nachdrücklich darauf hin, dass in letzter Zeit von der Niederösterreichischen Landesregierung vermehrt stichprobenartige Überprüfungen der Bauakte auf deren Vollständigkeit vorgenommen werden.

Da es vor allem bei Verkäufen und

Erbschaften sehr wichtig ist, dass Bauvorhaben abgeschlossen sind, fordern wir Sie auf, Ihre Unterlagen durchzusehen, ob Ihre Bauvorhaben abgeschlossen sind. (d.h. Kollaudierung bzw. Fertigstellungsmeldung). Bei Unklarheiten wenden Sie sich bitte an das Gemeindeamt!



Feuerwehr Schönau/Triesting



Am Samstag, 06. Mai 2017, fand in unserer Wehr der jährliche Florianitag zur Feier unseres Schutzpatrons des Heiligen Florians statt.

Pünktlich um 17.00 Uhr marschierten die Kameraden in die Kirche ein, um an der Messe unseres Feuerwehrkuratorats Walter Reichel teilzunehmen. Im Anschluss fand im Heurigenlokal Roswitha & Otmar Karl die Festsitzung statt. Im Rahmen dieser gab es heuer einige Beförderungen sowie eine Auszeichnung:

- LM Erwin Artmäuer (Fahrmeister) und LM Andreas Sysel (Ausbilder in der Feuerwehr) haben beide im Dezember den „Zugskommandanten-Lehrgang“ in der NÖ-Landesfeuerwehrschule Tulln absolviert und wurden somit aufgrund ihrer Funktion zum Brandmeister befördert.

- VM Michael Pluschkovits wurde aufgrund seiner nunmehr 6-jährigen Tätigkeit als Stellvertreter des Leiters des Verwaltungsdienstes zum Oberverwaltungsmeister befördert

- LM Marco Firl erhielt von der Gemeinde Schönau/Tr. das Ehrenzeichen für 25 Jahre verdienstvolle Tätigkeit auf dem Gebiet der Feuerwehr- und Rettungswesens.

Nach der Sitzung und den oben genannten Beförderungen ließen wir den Abend im Sinne des § 34 Abs 2 Z 5 NÖFG mit der Pflege der zur Erhaltung der Einsatzfähigkeit erforderlichen

Gemeinschaft (=„Kameradschaftspflege“) ausklingen.

Am letzten Mai-Wochenende fand am Sportplatz unser alljährliches Feuerwehrfest statt. Es wurde wieder ein reichhaltiges Programm geboten: am Samstag Vormittag gab es neben dem Preisschnapsen auch wieder die Kinder-Feuerwehr-Olympiade und im Anschluss konnten sich unsere Gäste beim Mittagmenü „Backhendl“ stärken, um am Nachmittag beim 2. Schönauer Riesenwuzzlerturnier teilzunehmen. Wir möchten auf diesem Weg nochmals der „Bacardi Truppe“ zum Sieg und somit auch zum Gewinn unseres Wanderpokals (gespendet von Notar

Mag. Durrani) gratulieren. Auch am Sonntag gab es nach der traditionellen Feldmesse wieder unser Mittagmenü „Surschnitzel“ und nach der Tombola-Verlosung am Nachmittag ließen wir das Fest in Ruhe ausklingen.

Unser Dank gilt allen Sponsoren und Helfern. Ohne Sie wäre so ein Fest nicht möglich und wir hoffen, dass wir auch nächstes Jahr wieder auf Ihre Unterstützung zählen dürfen.

Aber neben diesen Tätigkeiten hat sich auch einiges im 1. Halbjahr getan: neben 27 veranstalteten Übungen musste wir auch schon zu 10 Brand- und 28 technischen Einsätzen ausrücken.



- PFM Marcel Steiner wurde nach erfolgreicher Absolvierung der Grundausbildung zum Feuerwehrmann befördert

- HFM Johann Gneist wurde aufgrund seiner 18-jährigen Mitgliedschaft und seiner stetigen Einsatzbereitschaft bei Übungen, Einsätzen und anderen Tätigkeiten zum Löschmeister befördert

- OFM Matthias Schlager wurde zum Gehilfen des Zeugmeisters ernannt und mit dieser Funktion zum Löschmeister befördert

- OLM Wolfgang Steiner wurde aufgrund seiner nunmehr 12-jährigen Tätigkeit als Charge zum Hauptlöschmeister befördert



Einen besonderen Dank möchten wir an dieser Stelle noch an die ÖVP Schönau richten, welche für jedes Mitglied neue Handschuhe für den technischen Einsatz sponserte.

Apotheken Bereitschaftsdienst



Juli 2017

01./02.	Schloß-Apotheke
08./09.	Kur-Apotheke
15./16.	Zum heils. Brunnen
17./22./23.	Zum Erlöser
29./30.	die apoteeke

August 2017

05./06.	Schloß-Apotheke
13./14.	Kur-Apotheke
15./19./20.	Zum heils. Brunnen
26./27.	Zum Erlöser

September 2017

02./03.	die apoteeke
09./10.	Schloß-Apotheke
16./17.	Kur-Apotheke
23./24.	Zum heils. Brunnen
30.	Zum Erlöser

Schloß-Apotheke

2542 Kottingbrunn
Hauptstraße 13
Tel.: 02252/74960
E-Mail: anwn@aon.at

Apotheke „Zum Erlöser“

2540 Bad Vöslau
Hochstraße 25
Tel.: 02252/76285
E-Mail: erloeser@aon.at

Apotheke „Zum heilsamen Brunnen“

2544 Leobersdorf
Südbahnstraße 7
Tel.: 02256/62359
E-Mail: apoleobersdorf@aon.at

Kur-Apotheke

2540 Bad Vöslau
Badener Straße 12
Tel.: 02252/70406
E-Mail: info@kur-apotheke.at

„die apoteeke in teesdorf“

2524 Teesdorf
Wiener Neustädter Straße 32b
Tel.: 02253/80540
E-Mail: office@apoteesdorf.at

Hubertus Apotheke

2601 Sollenau
Wr. Neustädter Str. 6
Tel.: 02628/47781
E-Mail: hubertus.apotheke@aon.at



Hubertus Apotheke

Nacht-, Sonn- und Feiertagsdienste:

1., 10., 19. und 28. Juli 2017

6., 15. und 24. August 2017

2., 11., 20. und 29. September 2017

2601 Sollenau, Wr. Neustädter Str. 1; Tel.: 02628/47781, office@apotheke-sollenau.at
Täglich geöffnet von: Mo - Fr 8:00 - 12:00 und 14:00 - 18:00 Uhr, Sa 8:00 - 12:00 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst für Schönau/Triesting



Juli 2017

01./02.	Dr. Romana KOURIMSKY	Matzendorf, Feldgasse 13/2/2	02628/66390
08./09.	Dr. Sorina Nedeia DUBOVAN	Sollenau, Hauptplatz 2/1	02628/47275
15./16.	Dr. Ilse RUMPLER	Theresienfeld, Hauptplatz 1	02622/71245
22./23.	Dr. Simon SAUERSCHNIG	Felixdorf, Fabrikstraße 10	02628/62466
29./30.	Dr. Erwin SCHOLTER	Sollenau, Hauptplatz 1	02628/47450

August 2017

05./06.	Dr. Jochen RAUSCH	Felixdorf, Stadiongasse 1	02628/62243
12./13.	Dr. Peter ADAMCIK	Teesdorf, Wr. Neustädter Str. 46	02253/81781
15.	Dr. Derya ÖZTÜRK	Günselsdorf, Anton Rauchstraße 18	02256/63570
19./20.	Dr. Erwin REICHENSTORFER	Blumau, Hauptstraße 6	02628/48700
26./27.	Dr. Sorina Nedeia DUBOVAN	Sollenau, Hauptplatz 2/1	02628/47275

September 2017

02./03.	Dr. Romana KOURIMSKY	Matzendorf, Feldgasse 13/2/2	02628/66390
09./10.	Dr. Ilse RUMPLER	Theresienfeld, Hauptplatz 1	02622/71245
16./17.	Dr. Simon SAUERSCHNIG	Felixdorf, Fabrikstraße 10	02628/62466
23./24.	Dr. Erwin SCHOLTER	Sollenau, Hauptplatz 1	02628/47450
30.	Dr. Jochen RAUSCH	Felixdorf, Stadiongasse 1	02628/62243

Änderungen vorbehalten!

H A A S S E I T 1 9 5 1

Grabengasse 3 | 2500 Baden | 02252/43939

Ärztlicher Bereitschaftsdienst für Siebenhaus



Juli 2017

01./02.	Dr. Erich KLINGER	Leobersdorf, Südbahnstr 9	02256/64111
08./09.	Dr. Susanne ZINNBAUER	Enzesfeld-Lindabrunn, Schloßstraße 13	02256/82188
15./16.	Dr. Richard SZLEZAK	Kottingbrunn, Schloß 4/1	02252/76103
22./23.	Dr. Ljiljana DUROVIC	Hirtenberg, Gernedlgasse 2	02256/81505
29./30.	Dr. Hildegard ZSACSEK	Enzesfeld, Hangernstraße 34	02256/829999

August 2017

05./06.	Dr. Wolfgang SCHADAUER	Kottingbrunn, Wr. Neustädter Straße 91	02252/76105
12./13.	Dr. Anna ZAK	Kottingbrunn, Dr. Theodor Körnergasse 1	02252/70999
15.	Dr. Richard SZLEZAK	Kottingbrunn, Schloß 4/1	02252/76103
19./20.	Dr. Christoph RESINGER	Hirtenberg, Bahngasse 6	02256/81141
26./27.	Dr. Erich KLINGER	Leobersdorf, Südbahnstr 9	02256/64111

September 2017

02./03.	Dr. Wolfgang UNGER	Leobersdorf, Färbergasse 5-7	02256/62388
09./10.	Dr. Susanne ZINNBAUER	Enzesfeld-Lindabrunn, Schloßstraße 13	02256/82188
16./17.	Dr. Ljiljana DUROVIC	Hirtenberg, Gernedlgasse 2	02256/81505
23./24.	Dr. Wolfgang SCHADAUER	Kottingbrunn, Wr. Neustädter Straße 91	02252/76105
30.	Dr. Wolfgang UNGER	Leobersdorf, Färbergasse 5-7	02256/62388

Änderungen vorbehalten!

2525 Schönau/Triesting,
Kirchengasse 12a

M: 0677 / 616 80 001

E: gsofibu@gmx.at

I: www.sonntagbauer.at

Finanz- und Rechnungswesen,
Controlling, Reporting,
Personalverrechnung, HR,
Interim Management,
Organisationsberatung

**Gerald
Sonntagbauer**
...der Bilanzbuchhalter
an Ihrer Seite



Allianz

Mario Lasinger
LAP-Versicherungs-
fachmann

**Allianz Elementar
Versicherungs-Aktiengesellschaft
Kunden-Center Wr. Neustadt**
Babenbergerring 7
A-2700 Wr. Neustadt
Telefon 05 9009-82574
Telefax 05 9009-72550
Mobilitel. 0699/187 929 06
mario.lasinger@allianz.at

Zahnärztlicher Notfalldienst für Schönau & Siebenhaus



Juli 2017

01./02.	Dr. KREBS Lilly	Josefsthalstraße 8, 2512 Tribuswinkel	02252/49819
08./09.	DDr. VEGH Andras	Triesterstraße 47, 2620 Neunkirchen	02635/62257
15./16.	Dr. med. dent. BIBERHOFER Paul	Kirchengasse 1a, 2521 Trumau	02253/7150
22./23.	Dr. KÄSMAYER Brigitte	Theresiengasse 5/1, 2500 Baden	02252/45375
29./30.	DDr. SOHRABI-MOAYED Marzieh	Hauptstraße 57a, 2353 Guntramsdorf	02236/52292

August 2017

05./06.	Dr. med. dent. HOPP Irmgard	Kollonitschgasse 1, 2700 Wiener Neustadt	02622/29109
12./13.	Dr. OEDENDORFER Peter	Wr. Neustädter Straße 23, 2542 Kottlingbrunn	02252/76997
15.	Dr. DOSTI Karin Anna-Maria	Marktplatz 5, 2486 Pottendorf	02623/73853
19./20.	Dr. AIXBERGER-KRAUS Sylvia	Hauptstraße 24, 2540 Bad Vöslau	02252/76574
26./27.	Dr. KRAMPF-FARSKY Eva	Hauptstraße 98, Haus 2/3, 2344 M. Enzersdorf	02236/893587

September 2017

02./03.	DDr. VEGH Andras	Triesterstraße 47, 2620 Neunkirchen	02635/62257
09./10.	Dr. HACKER Walter	Wiener Straße 3, 2486 Pottendorf	02623/73585
16./17.	Dr. REZWAN Asghar	Fabrikgasse / Ärztehaus 10, 2603 Felixdorf	02628/65757
23./24.	Dr. HACKER Walter	Wiener Straße 3, 2486 Pottendorf	02623/73585
30.	Dr. RADL Gabriela	Hauptstraße 16, 2353 Guntramsdorf	02236/52455

Die Zahnbehandler sind an den angeführten Tagen in der Zeit von **09:00 bis 13:00 Uhr** für Leistungen zur Schmerzbeseitigung bzw. zur Behandlung eines Notfalls in ihren Ordinationen erreichbar.



L&R ist ...

- der bevorzugte Problemlöser und zuverlässige Partner in den Bereichen Medizin, Pflege und Hygiene
- in Schönau erreichbar unter 02256-65000-0



www.Lohmann-Rauscher.com

Gerda Hametner GmbH

Straßen- und Straßen-Hochdruck-Reinigung
Kanalreinigung - Müllabfuhr - Winterdienst



Graffiti - Entfernung

2524 Teesdorf, Bahnsplatz 1
Tel: 02253 / 81228
Fax: 02253 / 81228-13

www.hametner.net
Email: info@hametner.net
Mobil: 0676 / 84941076

Müllabfuhrtermine

3. Quartal 2017



Restmülltonnen	Biotonnen	Gelbe Säcke	Altpapier
05.07.	05.07.	06.07.	
	12.07.		
	19.07.		
	26.07.		25.08.
02.08.	02.08.	03.08.	
	09.08.		
	16.08.		
	23.08.		
30.08.	30.08.	31.08.	
	06.09.		
	13.09.		
	20.09.		
27.09.	27.09.	28.09.	

Achtung!

Alle Mülltonnen und gelben Säcke sind am Abfuhrtag ab 06:00 Uhr vor der Liegenschaft bereitzustellen!

€ 20,- Schulstart-Gutschein

Auch heuer möchte die Gemeinde Schönau an der Triesting alle schulpflichtigen Kinder mit einem Schulstartgutschein in der Höhe von € 20,- unterstützen. Für alle Schüler, die in Schönau leben, gibt es die Möglichkeit, den Gutschein zu den Öffnungszeiten am Gemeindeamt abzuholen. Der Gutschein ist bis 1. Oktober bei der Buchhandlung Hikade in der Hauptstraße 9-12

(Passage) in Leobersdorf einzulösen.



Ausg'steckt is! Buschenschanktermine

29.06. - 12.07.2017

Weinbau GRATZER-ZÖHLING
Siebenhauser Platz 3, Siebenhaus

06.07. - 12.07.2017

PÖTL Gregor
Braungasse 24, Schönau/Tr.

13.07. - 26.07.2017

KARL Roswitha
Braungasse 6, Schönau/Tr.

03.08. - 09.08.2017

FIRTL Ursula
Lichtensteinstr. 16, Schönau/Tr.

10.08. - 23.08.2017

Weinbau GRATZER-ZÖHLING
Siebenhauser Platz 3, Siebenhaus

17.08. - 30.08.2017

PÖTL Gregor
Braungasse 24, Schönau/Tr.

21.09. - 04.10.2017

Weinbau GRATZER-ZÖHLING
Siebenhauser Platz 3, Siebenhaus



Schon 300 Bilder in der **Topothek!**

Mittlerweile kann man in der Schönauer Topothek schon mehr als 300 Bilder aus der Geschichte unseres Ortes betrachten. Und Dank des großen Einsatzes von Hr. Manfred Zezula, der sein großes Archiv ständig durchforstet, werden es Woche für Woche mehr!

Was ist die Topothek?

Die Topothek bietet eine neuartige und einzigartige Möglichkeit der Bewahrung oftmals nicht zugänglicher historischer Dokumente für die Öffentlichkeit. Verborgene Schätze in Privatbesitz werden so gehoben und ohne Rücksicht auf Raum und Zeit für jedermann verfügbar gemacht. So trägt die Topothek wesentlich zur Bildung einer regionalen und historischen Identität der Gemeinden und ihrer Bevölkerung bei. Besonders jenes historische Material (vor allem Fotos), das sich im Privatbesitz befindet, wird in der Topothek durch die Verschlagwortung und Verortung virtuell vereint.

Wer kann mitmachen?

Alle Schönauer und Schönauerinnen, die Bilder mit Bezug zu Schönau (und natürlich auch zu unseren Orts-

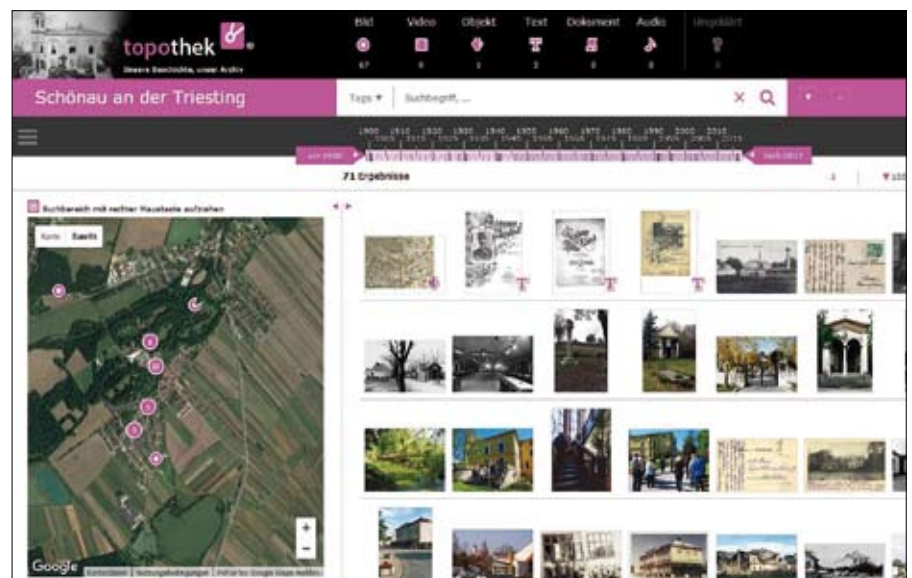
teilen Siebenhaus bzw. Blumau/Neurifhof) besitzen und öffentlich machen wollen. Sollten Sie Bedenken haben: das Originalmaterial verbleibt ebenso wie alle Nutzungsrechte, die über die Darstellung in der Topothek hinausgehen, bei den jeweiligen Besitzern!

Warum Topothek?

Die Topothek sichert regionales Material und Wissen. Ob Foto, Text, Scan, Video oder Audio, für das Format

gibt es keine Beschränkungen. Wenn Sie über regional und historisch relevantes Material verfügen und dies der Topothek zur Verfügung stellen wollen, setzen Sie sich bitte mit Hr. Günther Heil (02256/63572-12 oder heil@schoenautriesting.at) in Verbindung. Machen Sie eine Reise durch die Geschichte von Schönau an der Triesting und klicken Sie sich durch unsere Topothek unter

<http://schoenautriesting.topothek.at>



Musikförderverein Schönau

Vor einem halben Jahr wurde der Verein Salterinas Klangwelt umbenannt in „Musikförderverein Schönau/Tr.“.

Der Verein, als reiner Förderverein, unterstützt die Musikschüler in Salterinas Klangwelt finanziell und ermöglicht ihnen so qualitativ hochwertigen Musikunterricht im eigenen Ort. Drei hervorragende Lehrerinnen für Hackbrett, Harfe und Gitarre bieten in der angenehmen, ruhigen Atmosphäre des ehemaligen Gutshofs sowie in der Volksschule den Unterricht an. Jeweils beim Volksmusik-Heurigen wie auch in der Voradventszeit dürfen die Schüler dann ihr Können vor Publikum darbieten.

Der Musikförderverein Schönau/Tr. sucht immer fördernde Mitglieder bzw. Sponsoren (Werbemöglichkeit), welche die Unterstützung der Schüler nachhaltig ermöglichen. Infos unter 0664/2503654.

Tag der offenen Tür in Salterinas Klangwelt

Am 25.3. waren in Salterinas Klangwelt wieder die Türen weit geöffnet! Zahlreiche Besucher nutzten die Ge-

legenheit, das breitgefächerte Angebot an Rhythmus, Meditation, Klangentspannung, Monochord, Musikunterricht, Motherdrum-Healing, Gong, Stimmgabel-Tonpunktur, etc. zu probieren und sich über die Wirkung der Instrumente zu informieren.

Trommeln ist eine hoch effiziente Möglichkeit, Angst, Depression, Nervosität und anderen psychischen und psychosomatischen Beschwerdebildern entgegenzuwirken und die eigene Mitte zu finden.

Mit den verschiedensten Arten von Klang kann man tief entspannen, sich vom Alltag erholen, Verspannungen lösen, Narben entstören, Wirbelsäulenbalance durchführen, Immunsystem stärken, Stress bewältigen, Selbstheilung aktivieren, Schlafstörungen beseitigen, Burn Out entgegenwirken, etc. Sich zu zentrieren und die Körperzellen zu harmonisieren ist schon die halbe Heilung!

Auch der neu gebaute Wintergarten bzw.

Lagerräume und ein weiterer Seminarraum wurden an diesem Tag eröffnet, so dass nun für diverse Aktivitäten der Klangwelt knapp 300m² zur Verfügung stehen. Der beschwingte Ausklang in den gemütlichen Räumlichkeiten fand erst nach Mitternacht sein Ende. Der Musikförderverein Schönau/Tr. versorgte die Gäste mit Broten, Mehlspeisen und Getränken - der Erlös kommt ausschließlich den Schülern von Salterinas Klangwelt zugute.

Am 3. und 4. Juni war Salterinas Klangwelt auch bei der Triestingtaler Leistungsschau in Altenmarkt mit einem Stand vertreten, wo man sich ebenfalls ein Bild vom großen Angebot machen konnte.



Bürgerradar

Schönauer BÜRGER-SERVICE im Internet

Nutzen sie das Schönauer Bürgerradar!

Kaputte Beleuchtung, Verunreinigungen auf der Straße... einfache und rasche Meldung!

Den Link zum Schönauer Bürgerradar finden Sie auf unserer Gemeinde-Internetseite

www.schoenautriesting.at übersichtlich links unten.

www.ptacek.at
ptacekinstallationen@aon.at

PTACEK

INSTALLATIONEN GmbH

3433 Königstetten · Kircheng. 36
Tel. 02273 / 51 52

NEU, AB SOFORT JETZT AUCH IN
2544 LEOBERSDORF / SIEBENHAUS
Dr. Theodor-Körner-Straße 10
Tel. 02256 / 63 656

Schenken auch Sie Ihr Vertrauen
einem Betrieb mit langjähriger Erfahrung!

- Badrenovierung von A-Z
- Kesseltausch, Optimierung Ihres Heizsystems
- Wärmepumpen, Pellets- u. Alternativ-Energieanlagen
- Organisation sämtlicher Nebenarbeiten. Alles aus einer Hand!
- Schnelle und kostenlose Angebotslegung
- Wir stehen für Qualität die besteht!



Mitmachen bei der NÖ Challenge!

Niederösterreich sucht die aktivste Gemeinde! Und Schönau macht mit!

So funktioniert's:

- Runtastic-App auf das Smartphone (Android, iOS) laden
- mit e-mail und Passwort auf Runtastic registrieren (unbedingt notwendig!)
- Auf www.noechallenge.at zum Wettbewerb anmelden
- Unter „App verbinden“ Runtastic-App mit e-mail und Passwort mit der NÖ Challenge verbinden
- Runtastic am Handy starten und sich so viel wie möglich bewegen!
- und nicht vergessen: nach Beendigung Ihrer Aktivität „Runtastic“ wieder beenden.

Jede Ihrer sportlichen Minuten wird anschließend von der App dokumentiert und gleichzeitig automatisch auf das Bewegungskonto Ihrer Gemeinde gutgeschrieben. Auf der Homepage haben Sie dabei immer die Möglichkeit die aktuelle Rangliste des Wettbewerbs anzusehen. Abgerechnet wird das große

niederösterreichische Bewegungskonto am Tag des diesjährigen Wachau-marathons, dem **17. September 2017**. Danach werden die Ortschaften mit den meisten gesammelten Bewegungsminuten pro Einwohner geehrt und ausgezeichnet. Neben den drei aktivsten Gemeinden gibt es in einer Individualwertung auch wertvolle Sachpreise für die 1000 aktivsten

Mitstreiterinnen und Mitstreiter des Wettbewerbs zu gewinnen!

Noch ein Tipp: auch der tägliche Weg zur Arbeit, zu Fuß oder mit dem Rad, zum Einkaufen, einfach nur Spazieren gehen oder Wandern, jede Minute in Bewegung wird dem Schönauer Konto gutgeschrieben. Außerdem profitiert auch Ihre Gesundheit von diesem Mehr an Bewegung!

SPORT.LAND. N ... sucht aktivste Gemeinde!

Zeig uns mit #NoeChallenge wie du deine Gemeinde aktiv zum Sieg führst!

Die große NÖ-Challenge Von 1. Juni bis 17. September suchen wir die aktivste Gemeinde Niederösterreichs!

Gewinne 1 von 1000 Sachpreisen

Alle Infos unter: www.noechallenge.at

NÖ C-MEINDEBUND NÖ GVV runtastic NÖN ORF NÖ Niederösterreich Tat für Tat

Walken: immer eine gute Wahl!

Die Zahl der Typ 2 Diabetiker nimmt weltweit immer mehr zu. Dies ist eine „Epidemie des 21. Jahrhunderts“ und neben falscher Ernährung und Übergewicht ist Bewegungsmangel ein Grund für diese Erkrankung.

Die Naturfreunde Schönau/Tr. bieten mit Frau Musilek und Frau Eisenbach zwei geprüfte Nordic Walking Coaches an, die Ihnen gerne das richtige Walken beibringen möchten. Nur das **richtige** Walken ist effektiv!

Nordic Walken kann unabhängig vom Alter betrieben werden, ist ganzjährig

möglich, überall durchführbar, birgt nur eine geringe Verletzungsgefahr, ist gelenkschonend, technisch relativ einfach und die Ausrüstung ist nicht teuer. Diese Sportart kann einzeln oder als Gruppe durchgeführt werden.

Der Kalorienverbrauch einer 70 kg schweren Person beim Sport (einige Beispiele):

Wandern	3,2 km/h	150 kcal
Gehen	4,8 km/h	200 kcal
Radfahren	15,0 km/h	250 kcal
Walken	7,2 km/h	300 kcal

Wir sind jeden Montag (bis 25. September 2017) für Sie da, es können verschiedene Gruppen gebildet werden. Im Juni, Juli und August starten wir um 19 Uhr beim Treffpunkt in der Ecke Augasse-Dornauerweg (bei Schönwetter) und im September um 18 Uhr. Mitzubringen sind Nordic Walking-Stöcke (bzw. können für das 1. Mal auch Wanderstöcke verwendet werden).

Ihre Nordic Walking Coaches Elisabeth und Sylvia

Naturfreunde Ausflug



Ausflug der Naturfreunde in die Südsteiermark am Sonntag, 8.10.2017

Abfahrt 7:15 Uhr bei Firma Pulay, bzw. 7:30 Uhr in Schönau/Triesting beim Ortszentrum.

Wir fahren über den Wechsel nach Leibnitz (unterwegs kurze Kaffeepause), danach geht es nach Flavia Solva. Dies ist die einzige Römerstadt der Steiermark und der bedeutendste römische Fundplatz des Landes. Hier sind wir dann auf den Spuren der Römer unterwegs!

Mittagessen um ca. 11:45 Uhr in der Schlosstaverne Schloss Seggau.

Nach dem Mittagessen Führung im Schloss Seggau anschließend fahren wir weiter nach Gamlitz. Dort ist an diesem Tag Weinlesefest und JEDER

kann dies auf eigene Faust erkunden. Die Retourfahrt wird ca. um 17 Uhr sein.

Anmeldungen sind ab sofort bei Familie Eisenbach (02256/64591 - abends) möglich.

Kosten für Mitglieder: € 45,-

Kosten für Nichtmitglieder: € 50,-

Der Preis umfasst Busfahrt, Mittagessen und Eintritt!

Noch ein Hinweis in eigener Sache: unser Ferienspiel am 5.7.2017 (Robinsontag in Sieding) findet bei **Schlechtwetter** von 8:00 bis 13:00 Uhr am **Sportplatz** des SC Schönau statt!



Von 12. Juli 2017 bis 30. August 2017: Radfahren

Treff der Naturfreunde jeden Mittwoch (bei Schönwetter) um 18:00 Uhr beim Ortszentrum Schönau. Wir treffen uns zum gemeinsamen Radfahren zu einem Heurigen in der Umgebung und hoffen auf zahlreiche Teilnahme!



Von 3. April 2017 bis 25. September 2017: Naturfreunde - Nordic Walking

Treff der Naturfreunde jeden Montag bei Schönwetter, Ecke Augasse - Dornauerweg
Im April, Mai und September um 18:00 Uhr, im Juni, Juli und August um 19:00 Uhr
 Mitzubringen sind: Nordic Walking-Stöcke (bzw. können für das 1. Mal auch Wanderstöcke verwendet werden!), Turnschuhe bzw. festes Schuhwerk. Es werden je nach Können und Geschwindigkeiten verschiedene Gruppen gebildet. Eure Nordic Walking Coaches Elisabeth Musilek und Sylvia Eisenbach



Eine Bank für die Menschen unserer Region –
 Ihre Bank
Raiffeisenkasse Günselsdorf

Tel: 02256/63938-0 - reden Sie mit uns !



Mädchencafe: Sicherheit im Netz

Mädchenworkshop „Sicherheit im Netz“ an der NNöMS Berndorf

Sicherheit im Internet kann gar nicht groß genug geschrieben werden. In den zweiten Klassen der NNöMS Berndorf wurden deshalb im Rahmen des Projektes „Interkulturelles Mädchencafé“ Workshops zum Thema „Sicherheit im Internet“ abgehalten. „Facebook, Whatsapp und Co“ gehören für Jugendliche zum Alltag und sind für sie längst keine „neuen Medien“ mehr. Die Mädchen der zweiten Klassen sind bereits mit dem Internet aufgewachsen, für sie ist es ein selbstverständlicher Teil ihrer Lebenswelt. Doch so viele Vorzüge die globale Vernetzung auch bietet, so viele Gefahren birgt zum Beispiel Cybermobbing. Verletzung des „Rechtes am eigenen Bild“ stehen ebenso oft an der Tagesordnung. Da

ist es wichtig, möglichst früh mit Jugendlichen in Workshops die Tücken und mögliche Sicherheitsrisiken im sich ständig und rasant wandelnden Medium Internet zu erarbeiten.

Bei den Safer-Internet-Workshops an der NNöMS Berndorf brachten die Mädchen ihrerseits viel Wissen und Erfahrung ein und waren mit Freude bei der Sache. Vor allem in den Gruppenübungen zeigten die Mädchen besonders großes Engagement. Bei den Präsentationen von miteinander gestalteten Plakaten und den sich daraus ergebenden Diskussionen konnten sowohl die Mädchen als auch die Workshopleiter/innen sehr viel voneinander lernen und profitieren. Workshops können von allen Schulen der LEADER Region Triestingtal angefragt werden. Wir freuen uns über Ihr Interesse!

Öffnungszeiten Mädchencafe:

Mittwoch 16:00 bis 18:00 Uhr,
Alexanderstraße 8, 2560 Berndorf



Jugendinitiative Triestingtal – interkulturelles Mädchencafe Elements

Leobersdorferstr. 42
A-2560 Berndorf

M: +43(0)676/9202302
oder +43(0)699/10814018

elements@jugendinitiative.net
www.jugendinitiative.net/
Facebook: Elements Berndorf



Sparen Sie Zeit und Geld

Bezahlen Sie doch Ihre kommunalen Abgaben, Steuern und Gebühren ganz einfach mit Bankeinzug! Füllen Sie einfach das Formular aus und geben Sie es im Gemeindeamt Schönau/Triesting ab. Gerne nehmen wir das Formular aber auch per Fax unter 02256/635 72-22 oder eingescannt per E-Mail (artmaeuer@schoenautriesting.at) entgegen.

Name und Anschrift des Auftraggebers

.....
.....
.....
.....

BIC

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

IBAN

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Zahlungsempfänger:

Gemeinde Schönau/Triesting
Liechtensteinstraße 3
2525 Schönau/Triesting

Ich ermächtige/Wir ermächtigen oben stehenden Zahlungsempfänger, Zahlungen von meinem/unserem Konto mittels SEPA-Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein / weisen wir unser Kreditinstitut an, die von oben stehendem Zahlungsempfänger auf mein/unser Konto gezogenen SEPA-Lastschriften einzulösen. Ich kann/Wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des Belastungsbetrags verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen. Diese Ermächtigung gilt erst ab der nächsten Lastschrift.

.....
Unterschrift

Ab August: Jugendticket sichern!

Ein MUSS für die jungen Leute von heute: VOR-Jugendticket und Top-Jugendticket bieten günstige, sichere und komfortable Mobilität für SchülerInnen und Lehrlinge bis 24 Jahre!

Gerade für junge Menschen in Ausbildung ist das Top-Jugendticket die einfachste und günstigste Art unterwegs zu sein. Damit stehen SchülerInnen und Lehrlingen Bus und Bahn nicht nur für den Weg zur Schule oder Lehrstelle zu Verfügung sondern auch für viele Aktivitäten in der Freizeit. Jugendtickets können von SchülerInnen und Lehrlingen unter 24 Jahren genutzt werden.

Überall gültig

Mit dem Top-Jugendticket um nur € 60,- können alle Öffis in Wien, Niederösterreich und dem Burgenland genutzt werden. Dazu gehören nicht nur die ÖBB, die Wiener Linien, der Postbus oder Dr. Richard, sondern auch alle kleineren Bus- und Bahn-Unternehmen sowie Stadtverkehre oder Wieselbusse. Es gibt nur wenige Ausnahmen, wie etwa touristische Angebote oder die private WESTbahn, welche nicht mit den Jugendtickets abgedeckt werden. Damit steht ein riesiges Verkehrsnetz an allen Tagen des Jahres - auch in den Ferien - zur Verfügung. Das Jugendticket um € 19,60 hingegen gilt für Fahrten mit den benötigten Öffis zwischen Hauptwohnsitz und Schule bzw. Lehrstelle.

Die Jugendtickets für die kommende Saison kann man ab August 2017 in Postfilialen und bei teilnehmenden Post Partnern in Niederösterreich und dem Burgenland, bei Vorverkaufsstellen und Ticket-Automaten

der Wiener Linien sowie im VOR-ServiceCenter am Wiener Westbahnhof kaufen. Im VOR-Online-Ticketshop auf shop.vor.at sowie im Ticketshop der Wiener Linien, ÖBB-Ticketshop und der ÖBB App stehen die neuen Tickets ab Anfang Juni zur Verfügung

Tickets die online gekauft wurden, sind gegen Verlust gesichert und können beliebig oft neu ausgedruckt oder auf das Handy geladen wer-

den. Die neuen Jugendtickets gelten für das kommende Schuljahr vom 1.9.2017 bis zum 15.9.2018 und sind in Kombination mit einem Schüler-, Berufsschul- oder Lehrlingsausweis gültig. Gegen eine Aufzahlung von € 40,40 können SchülerInnen und Lehrlinge jederzeit vom Jugendticket auf das Top-Jugendticket umsteigen. Weitere Informationen zu den Jugendtickets erhalten Sie auf www.vor.at sowie bei der VOR-Hotline unter 0810 22 23 24.

Nur € 60

Top-Jugendticket

für Wien, NÖ und BGLD

Für SchülerInnen und Lehrlinge:

Gültig in Verbindung mit einem Schüler- oder Lehrlingsausweis für alle unter 24 Jahre

Wo und wann gilt das Ticket?

Auf allen Öffis in Wien, NÖ und BGLD vom **1. Sept. 2017** bis zum **15. Sept. 2018**

Wo bekomme ich das Ticket?



In Postfilialen, bei teilnehmenden Post Partnern und auf shop.vor.at

Jetzt auch für das Smartphone

Alle Infos und Preise auf www.vor.at



www.vor.at

1. Henry SOZIAL.laden eröffnet

Nach ausgiebiger Planungs- und Vorbereitungsarbeit war das Rote Kreuz in der Lage, am 25. April 2017 den 1. Henry SOZIAL.laden in Niederösterreich in der Wassergasse 22-26, 2500 Baden zu eröffnen.

Nachdem seitens des Landesverbandes die organisatorischen Rahmenbedingungen abgeklärt waren und ein geeignetes Lokal in Baden gefunden wurde, bekam das Rote Kreuz innerhalb kürzester Zeit, dank der Unterstützung von SPAR, auch die Einrichtung nunmehr kostenlos zur Verfügung gestellt.

Unterstützen kann man den Sozialladen in vielen Formen, z.B.:

Spenden auf das Konto des Österr. Roten Kreuzes bei der Raiffeisenbank Baden, AT61 3204 5000 0310 3439 (für Miete, Personalkosten und Betriebskosten).

Der Sozialladen ist auf kostenlose Überlassung von Waren angewiesen, damit die Kunden auch mit dem Notwendigsten versorgt werden können. Wenn Sie Betriebe in Ihrem Gemeindegebiet haben, die den Henry SOZIAL.laden mit Lebensmitteln unterstützen können, dann ist das Rote Kreuz für die Vermittlung und Kontaktherstellung sehr dankbar. Ansprechperson dafür ist Herr Ulf Schillig – ulf.schillig@n.rotekreuz.at

Im Henry SOZIAL.laden wird ein „öffentlicher Kühlschrank“ angeboten. Hier sind alle BürgerInnen eingeladen, Lebensmittel abzugeben, die noch original verpackt sind, haltbar und auch gerne Hygiene Artikel (original verpackt), sowie Obst und Gemüse – gerne auch aus dem eigenen Garten bei Überproduktion oder wenn einmal zu viel eingekauft wurde.

Wertvolle Lebensmittel sollen nicht im Müll landen, sondern bei Menschen die arm sind und denen damit sehr geholfen werden kann.

Henry SOZIAL.laden nimmt auch gerne selbstgemachte Marmelade und eingekochtes Obst oder Gemüse, sofern diese Lebensmittel noch genießbar sind.

Achtung! Bitte kein Frischfleisch oder Fisch, sowie leicht verderbliche Ware von Privatpersonen (Kühlkette!).

Team Österreich Tafel

Die bekannte und bewährte Team Österreich Tafel wird in Baden und Berndorf natürlich jeden Samstag wie bisher weitergeführt. Der Henry

SOZIAL.laden stellt nur eine Ergänzung dar, weil wir all die Jahre erlebt haben, dass die Armut nicht weniger, sondern mehr wird. Ebenso wachsen die Berge an Lebensmitteln, die im Müll landen. Dagegen können und müssen wir gemeinsam etwas tun. Mit dem Henry SOZIAL.laden hat das Österreichische Rote Kreuz nun eine Lücke geschlossen. Diese Hilfe

kommt direkt und unmittelbar bei den Betroffenen an.

Wenn Sie ergänzende Fragen haben, bitte wenden Sie sich an unsere MitarbeiterInnen in Baden: Bereichsleiter Ulf Schillig: ulf.schillig@n.rotekreuz.at

Sekretariat der Bezirksstelle Baden 059144-52000 MO – FR 08:00 bis 14:00 Uhr od. baden@n.rotekreuz.at

Öffnungszeiten im Henry SOZIAL.laden:

Dienstag, Mittwoch und Donnerstag (außer Feiertage) 10:00 bis 15:00 Uhr, Wassergasse 22-26, 2500 Baden



Reisebüro • Mietwagen • Busunternehmen

Jetzt Gratis-Katalog anfordern!

PULAY
2544 LEOBERSDORF
SÜDBAHNSTRASSE 35 *Reisen*

... 50 Jahre mit dem familiären Flair!

www.pulayreisen.at • office@pulayreisen.at • 02256/62188

Elektro WÖHRER
GmbH
• Beratung • Verkauf • Installation • Service

2544 Leobersdorf
Hauptschulplatz 3
Tel. 02256/622 93
Fax 02256/644 39

Polizei-Newsletter Bezirk Baden

Nachfolgend informiert das Bezirkspolizeikommando Baden über einige Deliktsformen (Mai 2017):

Einbruch in Wohnhäuser (Einfamilien-/Reihenhäuser)

Je 1 Fall in Alland, Baden, Ebreichsdorf, Oberwaltersdorf u. Weigelsdorf sowie je 1 Einbruchversuch in Aigen und Schönau/Triesting

Einbruch in Wohnungen

1 Einbruchversuch in Leobersdorf

Diebstahl von Fahrrädern aus versperren Räumen/Gebäuden sowie von gesicherten Fahrrädern

Baden (18), Bad Vöslau (2), Berndorf (2), Ebreichsdorf (3), Günselsdorf (1), Leobersdorf (2), Kottlingbrunn (1), Möllersdorf (3), Oberwaltersdorf (1), Oeynhausen (2), Pfaffstätten (1), Traiskirchen (2), Trumau (1), Weigelsdorf (5). Die meisten Fahrräder wurden



aus Wohnhausanlagen, im Bereich von Haltestellen und von Parkplätzen gestohlen.

Diebstahl von Mobiltelefonen

Insgesamt wurden 14 Mobiltelefone gestohlen. Die Tatorte:

- öffentliche Verkehrsmittel bzw. Haltestellen
- Taschendiebstahl
- Diebstahl aus Handtaschen
- Einkaufszentrum
- Sportanlagen und Garderoben

In Berndorf wurde die Seitenscheibe eines PKW eingeschlagen und diverse Gegenstände gestohlen (Geldbörse, Handy, Dokumente/Ausweise,

Rucksack, Schmuck, Schlüsseln u.a.). Einbrüche in PKW durch Einschlagen der Seitenscheibe passieren immer wieder. Darum KEINE Wertgegenstände, Taschen, Rucksäcke oder ähnliches im Fahrzeug lassen!

In den letzten Wochen wurden bereits mehrere Rasentraktoren gestohlen. Der Bezirk Baden ist ebenfalls betroffen. Vor allem Sportvereine sind ein beliebtes Ziel. Sichern sie ihre Geräte/Fahrzeuge und das Gebäude. Wenn vorhanden, notieren Sie sich die Motor-/Fahrgestellnummer und fertigen Sie ein Lichtbild an. Das Typenschild befindet sich meist unter dem Sitz oder auf der Sitzwanne.



RITTER-TRANS

Spedition – Logistik – Werkstätte – Taxi

RITTER-TRANS GmbH

7411 Loipersdorf 300

Telefon 03359/40 10

Fax 03359/40 10 20

www.ritter-trans.at

office@ritter-trans.at

Nah-u.Ferntransporte
Lager Logistik
Werkstatt Waschhalle
Lackierhalle



Erfrischende Tipps gegen Hitze



© Doris Würthner

Hitze im Sommer macht vielen zu schaffen. Wir haben Tipps und Tricks zu den heißesten Tagen des Sommers für Sie gesammelt. So genießen Sie den Sommer ganz entspannt!

- › Halten Sie die Hitze aus der Wohnung fern: Außenjalousien hindern Sonnenstrahlen direkt am Eindringen effektiver als Innenjalousien.
- › Lüften Sie richtig: Halten Sie tagsüber die Fenster geschlossen. Nächtliches Durchlüften kühlt die Wohnräume ab.
- › Richtig trinken: Getränke dürfen im Sommer nicht zu kalt sein. Bio-Obstsaft im Verhältnis 1:3 mit Mineralwasser verdünnt, kalte Früchte- oder Kräutertees oder Gemüsesäfte sind besonders empfehlenswert.
- › Die Kleidung anpassen: Tragen Sie luftiges Gewand, am besten aus Leinen oder Baumwolle.
- › Vergessen Sie den Sonnenschutz nicht: Bleiben Sie mittags im Schatten. Ein heller Hut schützt vor Sonnenbrand und Sonnenstich. Schützen Sie Ihre Haut vor der UV-Strahlung: Cremes Sie sich mindestens 30 Minuten vor dem Sonnenbad ein.
- › Lassen Sie das Auto stehen: Der Fahrtwind am Rad ist deutlich kühler.

Energie- und Umweltagentur Niederösterreich
Tel. 02742 219 19, office@enu.at, www.enu.at

Bestattung Killian GmbH

Geschäftsführer Walter Cais

2544 Leobendorf, Dornauer Straße 1A

www.bestattung-killian.at; Tel: 02256/62205



Im Trauerfall sind wir Tag und Nacht telefonisch erreichbar.

Muttertagsfahrt

Am 13. Mai fand die alljährliche Muttertagsfahrt statt. Nach dem Besuch der Berndorfer Stilklassen ging die Fahrt weiter ins Pechermuseum Hernstein. Danach ließen die Damen diesen schönen Nachmittag beim Heurigen mit musikalischer Untermalung ausklingen.



Ostermarkt

Kulinarische Genüsse und viel Spaß beim Ostermarkt am 4. April! Wie jedes Jahr beehrte uns auch wieder der Osterhase höchstpersönlich mit seinem Besuch! Die Organisatorinnen von den „Frauen für Schönau“ freuten sich über die zahlreichen Besucher des diesjährigen Ostermarktes!



Nutzen Sie die Förderaktionen!



© Martin Brunnflicker

› Förderung Holzheizungen

Bei Holzheizungen werden Pellets- und Hackgutfeuerungen sowie Pelletskaminöfen gefördert.

› Förderung Photovoltaikanlagen

Gefördert werden ausschließlich Photovoltaikanlagen, die netzparallel betrieben werden.

› Förderung Solaranlagen

Gefördert werden Solaranlagen für die Aufbereitung von Warmwasser oder für die Raumzusatzheizung.

Weitere Informationen erhalten Sie unter www.klimafonds.gv.at

- › **Sanierungsscheck 2017** im Rahmen der Sanierungsoffensive
Gefördert werden thermische Sanierungen im privaten Wohnbau für Gebäude, die älter als 20 Jahre sind.

Informationen unter www.sanierungsscheck17.at



Energieberatungshotline der Energie- und Umweltagentur NÖ
Tel. 02742 221 44, www.energieberatung-noe.at

Die jüngsten SchönauerInnen stellen sich vor



Nina Mokricky

Leider hatte sich in der letzten Ausgabe ein Druckfehler eingeschlichen. Nina hat natürlich am 1.1.2017 Geburtstag und ist somit unser Schönauer Neujahrsbaby!



GGR Marion Krutina überbrachte die Glückwünsche und das Babypaket der Gemeinde.



Sara Jashari (29.4.2017)*



Marie Louisa Hedwig Bettstein (4.5.2017)*

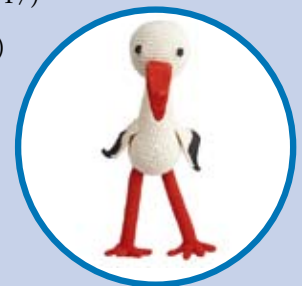


Laren Linda Kaya (13.5.2017)*

Weitere Geburten:

David Dimoski (* 29.3.2017)

Yildiz Burak (* 13.5.2017)



Herzliche Gratulation!



Zum 85. Geburtstag: Herta Gottwald (* 9.4.1932)



Zum 91. Geburtstag: Ernestine Goschier (* 25.4.1926)



Zum 80. Geburtstag: Friederike Gisperg (* 16.5.1937)



Zum 80. Geburtstag: Alois Köhler (* 29.5.1937)



Zum 92. Geburtstag: Josef Goschier (* 30.5.1925)



Zum 98. Geburtstag: Margarete Fleischmann (* 1.6.1919)

Wir trauern um...

Agnes Eichinger (92)



Wichtige Termine



Samstag	01.07.2017	Ferienspiel	Frauen für Schönau
Mittwoch	05.07.2017	Robinsonntag Sieding (bei Schlechtwetter: Sportplatz)	Naturfreunde
Donnerstag	27.07.2017	Musik-Ferienspiel	Musikförderverein, 15-17 Uhr
Samstag	29.07.2017	Nostalgieheuriger	Familie Steiner
Fr-So	11.-13.08.2017	Zeltfest SC Schönau B&B	SC Schönau, Sportplatz
Samstag	02.09.2017	Ausflugsfahrt	Kinderfreunde
Sonntag	10.09.2017	Flohmarkt im Ortszentrum	Frau Panzenböck
Samstag	16.09.2017	Tag des Kindes	Kinderfreunde
Sonntag	24.09.2017	Erntedank- und Pfarrfest	Pfarre Schönau
Sonntag	01.10.2017	Oktoberfest	Aktive SPÖ

Genauere Informationen entnehmen Sie bitte den Schaukästen bzw. den Plakatständern oder auch unserer Homepage www.schoenautriesting.at!

